II

(Besluiten waarvan de publikatie niet voorwaarde is voor de toepassing)

BIJ DE BEGROTING VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN GEVOEGDE DOCUMENTEN

Staat van ontvangsten en uitgaven van het Europees Centrum voor de ontwikkeling van de beroepsopleiding (Cedefop) voor het begrotingsjaar 1984

(84/3/EEG)

Overeenkomstig artikel 9 van Verordening (EEG) nr. 1416/76 van de Raad van 1 juni 1976 houdende financiële bepalingen voor het Europees Centrum voor de ontwikkeling van de beroepsopleiding [1], worden „de Staat van ontvangsten en uitgaven van het Centrum alsmede de lijst van het aantal ambten ter informatie gelijk met de begroting van de Gemeenschappen in het *Publikatieblad van de Europese Gemeenschappen* bekendgemaakt".

In dit begrotingsdocument zijn, tenzij anders vermeld, de bedragen uitgedrukt in Ecu.

---

(1) PB nr. L 164 van 24. 6. 1976, blz. 1.

CEDEFOP

ONTVANGSTEN

Samenvatting

Hoofdstuk	Omschrijving	Begrotingsjaar 1984	Begrotingsjaar 1983	Begrotingsjaar 1982
Hfdst. 1	*Subsidie van de EEG*	4 550 000	4 200 000	3 809 719,13
Hfdst. 2	*Diverse ontvangsten*	10 000	10 000	54 523,97
	TOTAAL-GENERAAL	**4 560 000**	**4 210 000**	**3 864 243,10**

CEDEFOP

HOOFDSTUK 1 — SUBSIDIE VAN DE EEG

HOOFDSTUK 2 — DIVERSE ONTVANGSTEN

Artikel Post	Omschrijving	Begrotingsjaar 1984	Begrotingsjaar 1983	Begrotingsjaar 1982
	HOOFDSTUK 1			
1 00	***Subsidie van de EEG***	4 550 000	4 200 000	3 809 719,13
	TOTAAL HOOFDSTUK 1	4 550 000	4 200 000	3 809 719,13
	HOOFDSTUK 2			
2 00	***Opbrengst van de verkoop van roerende en onroerende goederen***	p.m.	p.m.	0,—
2 10	***Huuropbrengst***	p.m.	p.m.	0,—
2 20	***Ontvangsten uit en vergoeding van onder bezwarende titel verrichte diensten***	p.m.	p.m.	0,—
2 30	***Terugbetaling van diverse uitgaven***	2 000	2 000	23 535,09
2 40	***Giften en legaten***	p.m.	p.m.	0,—
2 50	***Inkomsten uit beleggingen; bankrenten en andere ontvangsten***	8 000	8 000	23 605,20
2 51	***Koerswinsten***	p.m.	p.m.	7 383,68
	TOTAAL HOOFDSTUK 2	10 000	10 000	54 523,97
	TOTAAL-GENERAAL	**4 560 000**	**4 210 000**	**3 864 243,10**

CEDEFOP

HOOFDSTUK 1 — SUBSIDIE VAN DE EEG

HOOFDSTUK 2 — DIVERSE ONTVANGSTEN

Artikel Post	Toelichting
1 00	Volgens artikel 11, lid 2, van Verordening (EEG) nr. 337/75 van de Raad van 10 februari 1975 houdende oprichting van een Europees Centrum voor de ontwikkeling van de beroepsopleiding (PB nr. L 39 van 13. 2. 1975, blz. 1) wordt elk jaar een subsidie ten gunste van het Centrum in de begroting van de Europese Gemeenschappen opgenomen. De vermelde ontvangst komt overeen met het bedrag van de toegekende subsidie (zie artikel 6 3 2 van afdeling III — Commissie — van de algemene begroting).
2 30	Dit bedrag bestaat uit kleine vergoedingen (b.v. privé telefoongesprekken).
2 50	Dit bedrag bestaat uit geschatte bankrenten, die het Centrum worden vergoed.
2 51	Volgens het bepaalde in artikel 22, sub c), van de financiële bepalingen van 21 december 1977 kunnen bij de overmaking van middelen behaalde koersverliezen en -winsten worden gecompenseerd. Aldus is slechts in geval van een eventueel creditsaldo aan het einde van het boekjaar de opstelling van een titel van ontvangsten noodzakelijk.

CEDEFOP

UITGAVEN

Algemene samenvatting van de kredieten (1984 en 1983) en van de uitgaven (1982)

Hoofdstuk	Omschrijving	Kredieten 1984	Kredieten 1983	Uitvoering 1982
Hfdst. 1	Personeel	2 341 000	2 150 000	1 937 998,10
Hfdst. 2	Lopende huishoudelijke uitgaven	353 800	395 000	483 050,99
Hfdst. 3	Operationele uitgaven	1 864 900	1 665 000	1 443 194,01
Hfdst. 9	Onvoorziene uitgaven	p.m.	p.m.	0,—
	TOTAAL-GENERAAL	**4 560 000**	**4 210 000**	**3 864 243,10**

CEDEFOP

HOOFDSTUK 1 — PERSONEEL

Artikel Post	Omschrijving	Kredieten 1984	Kredieten 1983	Uitvoering 1982
	HOOFDSTUK 1			
1 10	***Beambten, die een in de lijst van het aantal ambten opgenomen functie vervullen***			
1 10 0	Basissalarissen	1 303 300	1 192 300	1 168 910,25
1 10 1	Gezinstoelagen	130 000	115 000	104 591,27
1 10 2	Ontheemdingstoelagen	162 000	148 000	134 840,86
	Totaal artikel 1 10	1 595 300	1 455 300	1 408 342,38
1 11	***Andere beambten***			
1 11 2	Plaatselijke functionarissen	60 000	115 000	87 418,37
	Totaal artikel 1 11	60 000	115 000	87 418,37
1 12	***Pensioenuitkeringen, uitkeringen bij vertrek en werkloosheidsverzekering***			
1 12 0	Pensioenen	2 000		
1 12 1	Invaliditeitspensioenen	p.m.		
1 12 2	Overlevingspensioenen	p.m.		
1 12 3	Uitkeringen bij vertrek	20 000		

CEDEFOP

HOOFDSTUK 1 — PERSONEEL

Artikel Post	Toelichting
1 10	
1 10 0	De geraamde middelen dekken de in de lijst van het aantal ambten vermelde posten. Zij zijn berekend volgens de op het ogenblik geldende bezoldigingsregelingen en de waarschijnlijke aanpassingen daarin tot het einde van het betreffende boekjaar.
1 10 1	Volgens de regeling voor het personeel van het Centrum omvatten de gezinstoelagen: a) de kostwinnerstoelage, gelijk aan 5 % van het basissalaris (bijlage IV, artikel 6); b) de kindertoelage (bijlage IV, artikel 7); c) de toelage voor schoolgaande kinderen (bijlage IV, artikel 8).
1 10 2	De ontheemdingstoelage bedraagt 16 % van de som van het basissalaris, de kostwinnerstoelage en de kindertoelage (bijlage IV, artikel 10, van de regeling voor het personeel van het Centrum).
1 11	
1 11 2	Uit dit krediet moeten worden betaald de lonen van en de werkgeversbijdragen ten behoeve van de sociale zekerheid voor de plaatselijke functionarissen. Het krediet dient voor de bezoldiging van 2 plaatselijke functionarissen.
1 12	
1 12 0	Verordening (EGKS, EEG, Euratom) nr. 1859/76 van de Raad van 29 juni 1976 houdende vaststelling van de regeling welke van toepassing is op het personeel van het Europees Centrum voor de ontwikkeling van de beroepsopleiding (PB nr. L 214 van 6. 8. 1976, blz. 1), met name artikel 41 bis en bijlage VI. Dit krediet is bestemd voor de uitkering van ouderdomspensioenen aan de gewezen functionarissen van het Centrum.
1 12 1	Verordening (EGKS, EEG, Euratom) nr. 1859/76 van de Raad van 29 juni 1976 houdende vaststelling van de regeling welke van toepassing is op het personeel van het Europees Centrum voor de ontwikkeling van de beroepsopleiding (PB nr. L 214 van 6. 8. 1976, blz. 1), met name artikel 41 ter en bijlage VI. Dit krediet is bestemd voor de uitkering van invaliditeitspensioenen aan de gewezen functionarissen van het Centrum.
1 12 2	Verordening (EGKS, EEG, Euratom) nr. 1859/76 van de Raad van 29 juni 1976 houdende vaststelling van de regeling welke van toepassing is op het personeel van het Europees Centrum voor de ontwikkeling van de beroepsopleiding (PB nr. L 214 van 6. 8. 1976, blz. 1), met name artikel 41 quater en 41 quinquies en bijlage VI. Dit krediet is bestemd voor de uitkering van overlevingspensioenen aan weduwnaars, weduwen en/of wezen van de gewezen functionarissen van het Centrum.
1 12 3	Verordening (EGKS, EEG, Euratom) nr. 1859/76 van de Raad van 29 juni 1976 houdende vaststelling van de regeling welke van toepassing is op het personeel van het Europees Centrum voor de ontwikkeling van de beroepsopleiding (PB nr. L 214 van 6. 8. 1976, blz. 1), met name artikel 11 van bijlage VI. Dit krediet is bestemd voor de uitkeringen bij vertrek aan de gewezen functionarissen van het Centrum.

CEDEFOP

HOOFDSTUK 1 — PERSONEEL *(vervolg)*

Artikel Post	Omschrijving	Kredieten 1984	Kredieten 1983	Uitvoering 1982
1 12	*(vervolg)*			
1 12 4	Werkloosheidsverzekering voor tijdelijke functionarissen	p.m.		
	Totaal artikel 1 12	22 000		
1 13	***Werkgeversbijdragen sociale zekerheid***	81 000	85 000	124 169,58
1 14	***Diverse toelagen en vergoedingen***			
1 14 0	Geboortetoelagen en uitkeringen bij overlijden	1 000	1 000	177,83
1 14 1	Reiskosten ter gelegenheid van het jaarlijks verlof	36 000	38 000	31 348,77
1 14 5	Bijzondere vergoeding voor de rekenplichtigen en beheerders van gelden ter goede rekening	p.m.	p.m.	0,—
	Totaal artikel 1 14	37 000	39 000	31 526,60
1 15	***Overuren***	500	500	0,—
1 16	***Aanpassingscoëfficiënt***	210 000	160 000	4 822,42
1 17	***Aanvullende diensten door derden verricht***			
1 17 0	Free-lance tolken en technisch personeel voor conferenties	20 000	75 000	82 498,80
1 17 2	Overige door derden te verrichten diensten en uit te besteden vertaal- en typewerk	45 000	45 000	39 733,64
	Totaal artikel 1 17	65 000	120 000	122 232,44
1 20	***Diverse kosten voor de aanwerving van personeel***	6 000	3 500	3 216,86

CEDEFOP

HOOFDSTUK 1 — PERSONEEL *(vervolg)*

Artikel Post	Toelichting
1 12	*(vervolg)*
1 12 4	De kwestie van een werkloosheidsverzekering voor tijdelijke functionarissen is bij de Raad in onderzoek.
1 13	Uit dit krediet moeten worden gefinancierd de werkgeversbijdragen in het kader van de nationale sociale zekerheid (artikel 38, lid 1, van de regeling voor het personeel van het Centrum) of het werkgeversaandeel in de kosten van een verzekering volgens artikel 38, lid 2.
1 14	Deze vergoedingen of toelagen zijn gebaseerd op de regeling voor het personeel van het Centrum, en wel:
1 14 0	— toelagen volgens de artikelen 39 en 40,
1 14 1	— forfaitaire uitkering als bedoeld in bijlage IV, artikel 15.
1 15	Volgens het bepaalde in bijlage II van de regeling voor het personeel van het Centrum kan door personeel van de categorieën C en D verricht overwerk aanleiding geven tot de uitkering van vaste vergoedingen of van vergoedingen op basis van het aantal gemaakte overuren. Uit deze middelen worden ook de overuren van de plaatselijke functionarissen betaald, wanneer het niet mogelijk is deze door middel van vrije tijd te compenseren.
1 16	Krediet bestemd voor de betaling van de aanpassingscoëfficiënten overeenkomstig de ter zake door de Raad genomen besluiten.
1 17	
1 17 0	Honoraria en reiskosten van free-lance tolken en conferentietechnici, inclusief de vergoeding van door tolken van de Commissie verrichte diensten.
1 17 2	Krediet voor het inschakelen van uitzendkrachten en het uitbesteden van vertaalwerk, reproduktiewerk (plannen, tekeningen, grafieken) en typewerk.
1 20	Reis- en verblijfkosten van in verband met een vacature opgeroepen personen en de kosten van de medische keuring bij aanstelling.

CEDEFOP

HOOFDSTUK 1 — PERSONEEL *(vervolg)*

HOOFDSTUK 2 — LOPENDE HUISHOUDELIJKE UITGAVEN

Artikel Post	Omschrijving	Kredieten 1984	Kredieten 1983	Uitvoering 1982
1 21	***Reiskosten***	2 500	1 000	162,22
1 22	***Inrichtingsvergoeding bij aanstelling, overplaqtsing en beëindiging van de dienst***	47 000	16 200	8 364,62
1 23	***Verhuiskosten***	40 000	6 000	9 556,14
1 24	***Tijdelijke dagvergoedingen***	11 000	1 500	2 263,37
1 25	***Vergoedingen in verband met terbeschikkingstelling, ontheffing van het ambt en ontslag***	p.m.	p.m.	0,—
1 30	***Kosten van dienstreizen, lokaal vervoer en andere bijkomende uitgaven***	140 000	124 000	120 420,44
1 40	***Bijzondere bijstand***	p.m.	p.m.	0,—
1 42	***Restaurants en kantines***	p.m.	p.m.	0,—
1 43	***Medische dienst***	8 000	7 000	3 221,75
1 44	***Talencursussen, bijscholing en voortgezette beroepsopleiding***	16 000	16 000	12 280,91
1 49	***Overige uitgaven***	p.m.	p.m.	0,—
	TOTAAL HOOFDSTUK 1	2 341 300	2 150 000	1 937 998,10
	HOOFDSTUK 2			
2 10	***Huren***			
2 10 0	Huren	p.m.	p.m.	0,—

CEDEFOP

HOOFDSTUK 1 — PERSONEEL *(vervolg)*

HOOFDSTUK 2 — LOPENDE HUISHOUDELIJKE UITGAVEN

Artikel Post	Toelichting
1 21	Reiskostenvergoedingen welke aan de personeelsleden verschuldigd zijn bij indiensttreding, beëindiging van het dienstverband en bij overplaatsing en van de reiskosten van de gezinsleden.
1 22	Dit krediet is bestemd voor het betalen van: — de inrichtingsvergoeding (artikel 11 van bijlage IV van de regeling voor het personeel van het Centrum) en — de wederinrichtingsvergoeding (artikel 12 van bijlage IV van de regeling voor het personeel van het Centrum) aan functionarissen, die na hun indiensttreding of bij hun tewerkstelling in een nieuwe standplaats van woonplaats moeten veranderen alsmede bij de definitieve beëindiging van het dienstverband gevolgd door vestiging in een andere plaats.
1 23	Verhuiskostenvergoedingen aan de functionarissen (artikel 16 van bijlage IV van de regeling voor het personeel van het Centrum).
1 24	Tijdelijke dagvergoedingen aan de functionarissen (artikel 17 van bijlage IV van de regeling voor het personeel van het Centrum).
1 30	Krediet bestemd om de kosten van lokaal vervoer en de dagvergoedingen voor het personeel van het Centrum te dekken.
1 43	Kosten van de jaarlijkse verplichte medische keuring van de personeelsleden (artikel 30, lid 2, van de regeling voor het personeel van het Centrum).
1 44	Krediet bestemd voor het betalen door het Centrum van een aandeel in de kosten voor voortgezette opleiding van personeelsleden van het Centrum.

CEDEFOP

HOOFDSTUK 2 — LOPENDE HUISHOUDELIJKE UITGAVEN *(vervolg)*

Artikel Post	Omschrijving	Kredieten 1984	Kredieten 1983	Uitvoering 1982
2 10	*(vervolg)*			
2 10 1	Garanties	p.m.	p.m.	0,—
	Totaal artikel 2 10	p.m.	p.m.	0,—
2 11	***Verzekeringen***	1 700	1 500	1 471,47
2 12	***Water, gas, elektriciteit en verwarming***	55 000	51 400	44 372,15
2 13	***Schoonmaken en onderhoud***	65 000	61 400	65 280,75
2 14	***Inrichting van dienstruimten***	35 000	40 000	81 403,69
2 15	***Veiligheid en bewaking van de dienstruimten***	p.m.	p.m.	0,—
2 19	***Overige uitgaven***	3 500	3 200	2 958,72
2 20	***Kantoormachines***			
2 20 0	Eerste uitrusting	1 600	p.m.	0,—
2 20 1	Vervanging	5 000	1 500	0,—
2 20 3	Onderhoud, gebruik en reparatie	3 000	3 000	4 101,24
	Totaal artikel 2 20	9 600	4 500	4 101,24
2 21	***Meubilair***			
2 21 0	Eerste uitrusting	2 000	p.m.	2 837,55
2 21 1	Vervanging	500	p.m.	0,—
2 21 3	Onderhoud, gebruik en reparatie	1 000	500	0,—
	Totaal artikel 2 21	3 500	500	2 837,55

CEDEFOP

HOOFDSTUK 2 — LOPENDE HUISHOUDELIJKE UITGAVEN *(vervolg)*

Artikel Post	Toelichting
2 11	Verzekeringscontracten ten behoeve van het gebouw in Berlijn 15, Bundesallee 22.
2 12	Dekking van het lopende verbruik.
2 13	Dit krediet dekt de kosten van schoonmaken en onderhoud van het gebouw (kamers, lift, verwarming, ventilatie, stroominstallatie, waterleidingen).
2 14	Inrichting van dienstruimten en verandering van de indeling van dere ruimten.
2 19	Dekking van de overige lopende uitgaven in verband met het gebouw, welke niet speciaal zijn vermeld. Hiertoe behoren straatbelasting, reiniging, vuilophaaldienst, schoorsteenreiniging.
2 20	
2 20 0	Aanschaf, reparatie en het onderhoud van kantoormachines.
2 20 1	Zie toelichting bij post 2 20 0.
2 20 3	Zie toelichting bij post 2 20 0.
2 21	
2 21 0	Aanvulling, het onderhoud en de reparatie van het meubilair.
2 21 1	Zie toelichting bij post 2 21 0.
2 21 3	Zie toelichting bij post 2 21 0.

CEDEFOP

HOOFDSTUK 2 — LOPENDE HUISHOUDELIJKE UITGAVEN *(vervolg)*

Artikel Post	Omschrijving	Kredieten 1984	Kredieten 1983	Uitvoering 1982
2 22	***Technisch materieel en installaties***			
2 22 0	Eerste uitrusting	1 200	1 200	931,33
2 22 1	Vervanging	p.m.	2 000	66 099,25
2 22 2	Huur	25 000	28 000	19 035,77
2 22 3	Onderhoud, gebruik en reparatie	5 000	4 500	4 126,44
	Totaal artikel 2 22	31 200	35 700	90 192,79
2 23	***Vervoermiddelen***			
2 23 0	Eerste uitrusting	p.m.	p.m.	0,—
2 23 1	Vervanging	p.m.	p.m.	0,—
2 23 2	Huur	500	500	111,06
2 23 3	Onderhoud, gebruik en reparatie	1 500	1 500	1 243,32
	Totaal artikel 2 23	2 000	2 000	1 354,38
2 25	***Uitgaven voor documentatie en bibliotheek***			
2 25 0	Bibliotheek, aankoop van boeken	3 200	700	367,15
2 25 2	Abonnementen op dagbladen en tijdschriften	p.m.	p.m.	8 972,86
2 25 4	Kosten van het inbinden en in stand houden van de bibliotheek	p.m.	400	0,—
	Totaal artikel 2 25	3 200	1 100	9 340,01
2 30	***Papier en kantoorbenodigdheden***	40 000	28 000	35 904,24
2 31	***Frankering en telecommunicatie***			
2 31 0	Frankering en bestelkosten	25 000	23 000	22 914,24

CEDEFOP

HOOFDSTUK 2 — LOPENDE HUISHOUDELIJKE UITGAVEN *(vervolg)*

Artikel Post	Toelichting
2 22	
2 22 0	Aankoop en aanvulling van technische installaties.
2 22 2	Huren van technisch materieel, b.v. een kleine computer voor de administratie, reproduktieapparatuur, projectoren en videorecorders.
2 22 3	Onderhoud en reparatie van de apparaten en installaties, in het bijzonder van de tolkeninstallaties.
2 23	
2 23 2	Dit krediet dient voor het gebruik van vervoermiddelen in incidentele gevallen (conferenties enz.).
2 23 3	Dekking van de kosten van het gebruik, de reparatie en het onderhoud van de voertuigen.
2 25	
2 25 4	Dekking van de kosten van inbinden en andere kosten, die nodig zijn voor het in goede staat bewaren van de boeken en publikaties.
2 30	Dekking van de kosten verbonden aan het vervaardigen van kopieën en voor de aankoop van materiaal voor de reproduktieapparatuur, papier, kantoorbehoeften.
2 31	
2 31 0	Frankeerkosten, inclusief de kosten van het bestellen van postpakketten.

CEDEFOP

HOOFDSTUK 2 — LOPENDE HUISHOUDELIJKE UITGAVEN *(vervolg)*

Artikel Post	Omschrijving	Kredieten 1984	Kredieten 1983	Uitvoering 1982
2 31	*(vervolg)*			
2 31 1	Telefoon, telegraaf, telex, radio, televisie	46 000	50 000	44 445,76
	Totaal artikel 2 31	71 000	73 000	67 360,—
2 32	***Financiële kosten***			
2 32 0	Bankkosten en andere kosten	p.m.	p.m.	0,—
2 32 1	Koersverliezen	p.m.	p.m.	0,—
	Totaal artikel 2 32	p.m.	p.m.	0,—
2 33	***Proceskosten***	p.m.	p.m.	0,—
2 34	***Schadevergoeding met rente***	p.m.	p.m.	0,—
2 39	***Overige huishoudelijke uitgaven***			
2 39 0	Diverse verzekeringskosten	3 200	3 000	3 072,83
2 39 1	Dienst- en werkkleding	700	500	288,15
2 39 3	Verhuizing van diensten	500	500	71,79
2 39 4	Kleine uitgaven	2 200	2 200	1 604,38
	Totaal artikel 2 39	6 600	6 200	5 037,15
2 40	***Ontvangst- en representatiekosten***	6 000	6 000	5 446,12
2 50	***Vergaderingen van de raad van bestuur***	—	65 000	52 098,94
2 51	***Vergaderingen en oproepingen in het algemeen***	5 000	p.m.	0,—

CEDEFOP

HOOFDSTUK 2 — LOPENDE HUISHOUDELIJKE UITGAVEN *(vervolg)*

Artikel Post	Toelichting
2 31	*(vervolg)*
2 31 1	Uit dit krediet moeten worden betaald de vaste abonnementskosten, de kosten voor gebruik, de kosten van onderhoud, reparatie en onderhoud van installaties en apparatuur.
2 32	
2 32 1	Dekking van koersverliezen voor zover deze in de loop van het boekjaar niet gecompenseerd kunnen worden door koerswinsten.
2 39	
2 39 0	Diverse verzekeringen (b.v. wettelijke aansprakelijkheid, inbraak, diefstal enz.).
2 39 1	Aankoop, onderhoud en reiniging van dienst- en werkkleding.
2 39 3	Kosten van transport binnen het kantoorgebouw.
2 39 4	Dit krediet is bestemd om niet vermelde andere huishoudelijke uitgaven te dekken.
2 40	Krediet bestemd om de representatiekosten te dekken.
2 50	Dekking van de huishoudelijke uitgaven van de raad van bestuur en het presidium evenals van informele vergaderingen in verband met de administratie van het Centrum, inclusief de reis- en verblijfkosten en de kosten van het huren van zalen.

CEDEFOP

HOOFDSTUK 2 — LOPENDE HUISHOUDELIJKE UITGAVEN *(vervolg)*

HOOFDSTUK 3 — OPERATIONELE UITGAVEN

Artikel Post	Omschrijving	Kredieten 1984	Kredieten 1983	Uitvoering 1982
2 70	***Publikaties***	15 500	15 500	13 891,79
	TOTAAL HOOFDSTUK 2	353 800	395 000	483 050,99
	HOOFDSTUK 3			
3 00	***Oprichting van een operationele documentatie***	115 900	90 000	66 163,12
3 01	***Verspreiding van kennis***	450 000	390 000	356 691,96
3 02	***Projecten ter ontwikkeling en coördinatie van het onderzoek***			
3 02 0	Kosten van vergaderingen	300 000	300 000	237 735,43
3 02 1	Kosten voor tolken	260 000	300 000	188 435,92
	Totaal artikel 3 02	560 000	600 000	426 171,35
3 03	***Uitgaven voor onderzoeken en modelprojecten***	324 000	275 000	284 677,87
3 04	***Vertaalkosten***	350 000	310 000	309 489,71

CEDEFOP

HOOFDSTUK 2 — LOPENDE HUISHOUDELIJKE UITGAVEN *(vervolg)*

HOOFDSTUK 3 — OPERATIONELE UITGAVEN

Artikel Post	Toelichting
2 70	Dekking van de kosten van publikaties — voor zover deze niet ten laste van hoofdstuk 3 kunnen komen — inzonderheid de kosten die voortvloeien uit de publikatie van de staat van ontvangsten en uitgaven van het Centrum in het *Publikatieblad van de Europese Gemeenschappen* overeenkomstig artikel 9 van de financiële bepalingen van het Centrum.
3 00	Oprichting van een informatie- en documentatiesysteem, dat van essentieel belang is voor een bevredigend functioneren van het Centrum en dekking van de samenwerkingsovereenkomsten met de gespecialiseerde instellingen en de abonnementen op dagbladen en andere publikaties.
3 01	Voorbereiding, uitgave en distributie van een gemeenschappelijk beroepsopleidingsbulletin, van het jaarverslag en van andere publikaties van het Centrum, inclusief drukkosten en kosten voor typewerk, verspreiding en andere uit te besteden diensten.
3 02	
3 02 0	Voorbereiding, houden en evalueren van zittingen, werkgroepen en studievergaderingen van deskundigen, die als doel hebben: — de vaststelling van duidelijke doelstellingen voor de verschillende door het Centrum uit te voeren acties, — het verzekeren van het vervolg van deze acties, — het trekken van de daaruit noodzakelijke conclusies, inclusief de kosten van uit te besteden typewerk, druk- en reproduktiewerk.
3 02 1	Honoraria, reiskosten en dagvergoedingen van free-lance tolken en conferentietechnici, inclusief de vergoeding van door tolken van de Commissie verrichte diensten, voor alle vergaderingen met betrekking tot de realisatie van het werkprogramma van het Centrum.
3 03	Studiecontracten, evaluatie van experimentele acties en modelprojecten overeenkomstig het arbeidsprogramma, inclusief de kosten voor uit te besteden typewerk.
3 04	Dekking van de vertaalkosten met betrekking tot de realisatie van het werkprogramma van het Centrum, inclusief de kosten voor uit te besteden typewerk.

CEDEFOP

HOOFDSTUK 3 — OPERATIONELE UITGAVEN *(vervolg)*

HOOFDSTUK 9 — ONVOORZIENE UITGAVEN

Artikel Post	Omschrijving	Kredieten 1984	Kredieten 1983	Uitvoering 1982
3 05	***Vergaderingen van de Raad van Bestuur***	65 000		
	TOTAAL HOOFDSTUK 3	1 864 900	1 665 000	1 443 194,01
	HOOFDSTUK 9			
9 90	***Onvoorziene uitgaven***	p.m.	p.m.	0,—
	TOTAAL HOOFDSTUK 9	p.m.	p.m.	0,—
	TOTAAL-GENERAAL	**4 560 000**	**4 210 000**	**3 864 243,10**

CEDEFOP

HOOFDSTUK 3 — OPERATIONELE UITGAVEN *(vervolg)*

HOOFDSTUK 9 — ONVOORZIENE UITGAVEN

Artikel Post	Toelichting
3 05	*Oude post 2 50* Dekking van de huishoudelijke uitgaven van de Raad van Bestuur en het presidium evenals van andere informele vergaderingen in verband met de administratie van het Centrum, inclusief de reis- en verblijfkosten en de kosten van het huren van zalen.

CEDEFOP

Lijst van het aantal ambten 1984

Categorie en rang	Voor 1983 toegestane ambten	Nieuwe ambten	Voor 1984 toegestane ambten
Directeur	1	—	1
Adjunct-directeur	2	—	2
A 5	10 (1)	—	10 (1)
A 6	5 (2)	—	5 (2)
A 7	3	—	3
A 8	—	—	—
Totaal	21	—	21
B 1	2	—	2
B 3	2	—	2
B 5	3	—	3
Totaal	7	—	7
C 1	1	—	1
C 2	1	—	1
C 3	8	3	11
C 5	2	—	2
Totaal	12	3	15
D 2	—	—	—
D 4	—	—	—
Totaal	—	—	—
Totaal-generaal	**40**	**3**	**43**

(1) Waarvan 4 vertalers.
(2) Waarvan 3 vertalers.